# RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1973/87

## af 2. juli 1987

## om fastsættelse for produktionsåret 1987/88 af orienteringspriserne for vin

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse, særlig artikel 89, stk. 1,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 822/87 af 16. marts 1987 om den fælles markedsordning for vin (1), senest ændret ved forordning EØF nr. 1972/87 (2), særlig artikel 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen (3),

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (4),

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg (5), og

ud fra følgende betragtninger:

Ved fastsættelsen af orienteringspriserne for de enkelte bordvinstyper bør der tages hensyn såvel til målsætningerne for den fælles landbrugspolitik som til det bidrag, Fællesskabet har til hensigt at yde til en harmonisk udvikling af verdenshandelen; den fælles landbrugspolitik har blandt andet til formål at sikre landbrugsbefolkningen en rimelig levestandard, at sikre forsyningerne og at sikre forbrugerne rimelige priser på landbrugsvarer;

til virkeliggørelse af disse mål er det af afgørende betydning, at forskellen mellem produktion og efterspørgsel ikke øges; derfor bør orienteringspriserne for produktionsåret 1987/88 nedsættes med 2 %;

prisniveauet i Spanien afviger fra det fælles prisniveau; efter artikel 70 i tiltrædelsesakten skal de spanske priser hvert år ved produktionsårets begyndelse tilnærmes de fælles priser; anvendelsen af kriterierne for denne tilnærmelse medfører, at priserne for Spanien fastsættes som anført nedenfor;

der skal fastsættes orienteringspriser for alle bordvinstyper, som er repræsentative for Fællesskabets produktion som defineret i bilag III til forordning (EØF) nr. 822/77 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

For produktionsåret 1987/88 fastsættes orienteringspriserne for bordvin således:

| Vintype | Orienteringspris i De Ti | Orienteringspris i Spanien |
|---|---|---|
| R I | 3,35 ECU/% vol/hl | 2,28 ECU/% vol/hl |
| R II | 3,35 ECU/% vol/hl | 2,28 ECU/% vol/hl |
| R III | 52,23 ECU/hl | 35,55 ECU/hl |
| A I | 3,11 ECU/% vol/hl | 2,11 ECU/% vol/hl |
| A II | 69,60 ECU/hl | 47,32 ECU/hl |
| A III | 79,49 ECU/hl | 54,05 ECU/hl |

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra den 1. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 2. juli 1987.

*På Rådets vegne*
K. E. TYGESEN
*Formand*

(1) EFT nr. L 84 af 27. 3. 1987, s. 1.
(2) Se side 26 i denne Tidende.
(3) EFT nr. C 89 af 3. 4. 1987, s. 65.
(4) EFT nr. C 156 af 15. 6. 1987.
(5) EFT nr. C 150 af 9. 6. 1987, s. 8.